

## Über die Entstehungsphasen des „Dritten Capitel. Capital und Profit“ und der Miscellanea“: Dezember 1862 oder Dezember 1861?\*

### I. Einleitung

„Zuerst ein Manuskript ‚Zur Kritik der politischen Oekonomie‘ 1472 Quartseiten in 23 Heften, geschrieben August 1861 bis Juni 1863. Es ist die Fortsetzung des 1859 in Berlin erschienenen ersten Hefts desselben Titels...“<sup>1</sup> Mit diesen Worten gab Engels 1885 die Existenz dieses Manuskripts offiziell bekannt. Heute, fast ein Jahrhundert später, haben die Herausgeber der MEGA den vollständigen Text des Manuskripts<sup>2</sup> veröffentlicht, und damit hat die MEGA geholfen, das Studium der Marxschen Schriften zu entwickeln und zu fördern.

Engels schrieb folgendes: „Die Seiten 973–1158 (Heft XVI bis XVIII) handeln ... von Themen, die später im Manuskript zu Buch III entwickelt sind.“<sup>3</sup> Die Herausgeber der MEGA, die jene Hefte veröffentlichten, erklären, daß Marx das *Heft XVI* im Dezember 1862 und *Heft XVII* und *Heft XVIII* im Januar 1863 schrieb.<sup>4</sup> Gestützt auf Argumente, die detailliert im folgenden dargeboten werden, kommt der Autor zu der Schlußfolgerung:

1. Marx schrieb *Heft XVI* von Dezember 1861 bis Januar 1862.
2. Marx schrieb die Seiten 1022 bis 1028 des *Heftes XVII* von Januar 1862 bis März 1862.
3. Marx verfaßte die Seiten 1029 bis 1158 des Manuskripts, d. h. *Heft XVII* und *Heft XVIII*, von November 1862 bis Januar 1863.

Daraus resultiert: Die Teile des *Heftes XVI*, die sich mit dem „Dritten Capitel. Capital und Profit“ beschäftigen, ebenso wie die korrespondierenden Kommentare in *Heft XVII*, waren von Marx geschrieben worden, bevor er die Hefte der „Theorien über den Mehrwert“ begann.

\* Der Autor ist Prof. Kazunori Kimura für dessen Mitarbeit sehr verbunden. Auf der Grundlage von Diskussionen mit dem Autor überarbeitete er das in japanischer Sprache vorliegende Manuskript und übersetzte es ins Englische.

Es ist für den Autor eine große Freude, daß ihm die Gelegenheit gegeben wird, diesen Artikel an dieser Stelle in deutscher Übersetzung zu veröffentlichen. Er bringt seinen aufrichtigen Dank für die freundliche Unterstützung durch Prof. Heinrich Gemkow zum Ausdruck.

### 2. Bibliographische Merkmale

Die folgenden Merkmale<sup>5</sup> haben den Verfasser zu den oben erwähnten Schlußfolgerungen geführt:

A) *Heft XVI* und *Heft XVII* ist gemeinsam, daß Marx für beide das Wort „ultimum“ wählte, jeweils auf dem Titelblatt der beiden Hefte stehend. Beide Hefte sind betitelt: „Zur Kritik der Politischen Oekonomie. Heft ultimum“ und „Heft Ultimum 2. Kritik der Politischen Oekonomie.“ Es ist gut bekannt, daß es diese gemeinsame Bezeichnung in dem Manuskript, welches Marx in der Periode von 1861 bis 1863 schrieb, nicht noch einmal gibt.<sup>6</sup>

B) Marx paginierte ursprünglich die beiden *Hefte XVI* und *XVII* mit Buchstaben a, b, c, ... α, β, γ, ... usw. und erst später wurden sie von ihm numeriert mit 973, 974, 975, ... ebenso erhielten die Hefte die Nummern *XVI* und *XVII*.<sup>7</sup>

C) Das Wort „December“ steht auf dem Titelblatt von *Heft XVI*, d. h. *Heft ultimum*.

D) Es gibt zwei abweichende Daten auf dem Titelblatt von *Heft XVII* und *Heft XVIII*. Das eine ist „Januar 1862“, welches in einer Zeile unter den Titel „Heft Ultimum 2. Kritik der Politischen Oekonomie“ geschrieben wurde, während das andere „October und November '62“ sich unter „Januar 1862“ befindet. Darüberhinaus wurde diese zweite Datierung nach der Bemerkung „Von Seite 1029 an Fortsetzung von Heft XV“ angebracht.<sup>8</sup>

E) Marx setzte den Satz „Fortsetzung von Heft XV“<sup>9</sup> mit flüchtiger Handschrift in die Mitte des oberen Randes der Seite 1029 des *Heftes XVII*.<sup>10</sup>

### 3. Zur Entstehungszeit der Hefte

1. Es wurde bereits festgestellt, daß Marx die Bemerkung „Fortsetzung von Heft XV“ auf den oberen Rand der Seite 1029 von *Heft XVII* schrieb.<sup>11</sup> Auf dieser und den folgenden Seiten behandelte Marx „Das mercantile Capital“ und die Ausarbeitung stellt den Anschluß zu der in der zweiten Hälfte von *Heft XV* bereits begonnenen dar.<sup>12</sup> Dies läßt vermuten, daß die Bemerkung „Von Seite 1029 an Fortsetzung von Heft XV. (October und November '62)“ auf dem Titelblatt von *Heft XVII* den Zusammenhang zur zweiten Hälfte von *Heft XV* und den Seiten 1029 ff. von *Heft XVII* herstellt. Es kann also angenommen werden, daß Marx den Teil „Das mercantile Capital“, der sowohl in der zweiten Hälfte von *Heft XV* und nach Seite 1029 des *Heftes XVII* behandelt wurde, von Oktober bis November 1862<sup>13</sup> schrieb und unter Berücksichtigung dessen diese obige Bemerkung im November 1862 notierte. Berücksichtigt man die zwei Worte „Januar 1863“ auf dem Titelblatt von *Heft XIX*<sup>14</sup>, welches dem *Heft XVIII* folgt, so ist es vernünftig anzunehmen, daß Marx den Teil von Seite 1029 bis 1158 der *Hefte XVII* und *XVIII* während des Zeitraums von November 1862 bis Januar 1863 schrieb.

2. Betrachtet man weiterhin Merkmal B) (siehe oben), ergeben sich keine Probleme der Datierung der *Hefte XVI* und *XVII*, selbst unter Berücksichtigung des Zeit-

punkts, wann Marx diese Hefte paginierte und sie mit fortlaufenden Nummern versah. *Heft XVII* beginnt mit Seite 1022. Das bereits erwähnte Merkmal D) zeigt, daß Marx *Heft XVII* in zwei verschiedenen Etappen, „*Januar 1862*“ und „*November '62*“, schrieb. Und unter (1) (siehe oben) erfolgte der Entstehungsnachweis für den Teil ab Seite 1029 f. in der späteren Etappe. Das Problem ist, welchen Teil des *Heftes XVII* Marx im „*Januar 1862*“ schrieb. Merkmal D) löst diese Frage, indem gezeigt wird, Marx' „*Heft Ultimatum 2. Kritik der Politischen Oekonomie.*“ entstand im „*Januar 1862*“.<sup>15</sup>

3. Welches Jahr ist mit „*December*“, das sich auf dem Titelblatt von *Heft XVI* befindet, gemeint? Marx bezeichnete die Aussagen auf den ersten 7 Seiten von *Heft XVII* als *Miscellanea* (Vermischtes). Diese *Miscellanea* sind Kommentierungen zum *Heft XVI*, d. h. *Heft ultimatum*, wie sich im weiteren noch zeigen wird. Es ist somit sicher, diese *Miscellanea* wurden nach *Heft ultimatum* geschrieben. Daraus ergibt sich: Das *Heft XVI* muß vor „*Januar 1862*“ entstanden sein, dem Zeitpunkt, als Marx die *Miscellanea* in *Heft XVII*, d. h. *Heft Ultimatum 2* schrieb. Marx erarbeitete das *Heft XVI* im Dezember 1861 und nicht im Dezember 1862, so kann geschlußfolgert werden.

#### 4. Zur Charakteristik des Teils *Miscellanea*

Marx schrieb auf Seite 1028 des *Heftes XVII*, d. h. am Ende des *Heftes Ultimatum 2*, unter *Miscellanea*, folgendes: „*Die Lancet vom 1. März 1862* states, daß eine Masse der aus den Eisenbahnreisen entspringenden Krankheiten aus Mangel an Elasticität im Innern der Wagen und in den Federn, die den Wagen support, entspringen.“<sup>16</sup> Demnach zitierte Marx Passagen aus einem Zeitungsartikel unter dem Titel „*The influence of railway travelling on public health*“. Es kann davon ausgegangen werden, daß Marx diese Passagen nicht aus seinem *Exzerptheft* übernahm, da sich auch die Herausgeber der MEGA nicht dazu äußern, ob Marx die Stellen aus dem *Lancet* verarbeitete, bevor er sie dann in das *Exzerptheft* schrieb. Marx zitierte die Passagen direkt aus dem *Lancet*, und es ist nur vernünftig anzunehmen, daß er sie unmittelbar nach dem Lesen übernahm. Dafür sprechen die Tatsachen. Marx zitierte diese Stellen nicht im November 1862, das kann daraus geschlußfolgert werden.

Wenn Marx diese Sätze aus dem *Lancet* im November 1862 übernommen hätte, hätte er es nicht versäumt, sie in sein *Exzerptheft* aufzunehmen. Dies unterstellt, daß Marx die *Miscellanea* kurze Zeit nachdem diese Passagen im *Lancet* veröffentlicht worden sind schrieb. Während dies nur ein äußerer Anhaltspunkt ist, so sind dies noch bedeutende Hinweise für den Zeitpunkt der Vollendung der *Miscellanea*.

1. Die *Miscellanea* entsprechen der Schreibweise und den Argumenten in *Heft XVI*, „*Drittes Capitel. Capital und Profit*“, insbesondere dem Abschnitt 7 des Kapitels. Sie sind demzufolge eine Kommentierung des Abschnitts 7.

Zu beachten sind Marx' Untersuchungen im „*Dritten Capitel. Capital und Profit*“,

das aus 7 Abschnitten besteht. In den ersten sechs Abschnitten berücksichtigte er die Resultate aus den Beziehungen des fixen Kapitals und dem Gesetz des tendenziellen Falls der allgemeinen Profitrate nicht. Er tat dies jedoch im letzten, dem 7. Abschnitt.

In den Untersuchungen der Besonderheiten der Werttransformation des fixen Kapitals im ersten Teil der *Miscellanea*, „*Arbeitsproceß und Verwerthungsproceß: Gebrauchswerth und Tauschwerth*“ — stellt Marx fest, das fixe Kapital selbst bringt die entgegenwirkenden Faktoren hervor, die den tendenziellen Fall der allgemeinen Profitrate abschwächen, während wachsende Investitionen im fixen Kapital den tendenziellen Fall der allgemeinen Profitrate verstärken.

Vergleicht man die zwei Effekte des fixen Kapitals, so kann gesagt werden, das Spätere ist ein Kommentar des Früheren. Es gibt die gleichen Beziehungen zwischen den Aussagen im letzten Abschnitt von „*Capital und Profit*“ und jenen in den restlichen Teilen der *Miscellanea*. Dies unterstreicht, beide, „*Capital und Profit*“ und die *Miscellanea* sind ungefähr zur gleichen Zeit geschrieben worden. Die *Miscellanea*, so schlußfolgert der Autor, sind wahrscheinlich im März 1862 entstanden.

2. Marx schrieb die *Miscellanea*, dies soll als nächstes gezeigt werden, bevor er die *Hefte VI* bis *XV* erarbeitete, die sich mit den Ausführungen zu den „*Theorien über den Mehrwert*“ beschäftigen.

Auf Seite 716 in *Heft XIII* bemerkt Marx: „Es ist hier ferner zu bemerken, daß wir den Circulationsproceß oder Reproductionsproceß darstellen müssen, bevor wir das fertige Capital — *Capital und Profit* — dargestellt haben [...] Der Reproductionsproceß und die in ihm weiter entwickelten Anlagen der Crisen werden daher unter dieser Rubrik selbst nur unvollständig dargestellt und bedürfen ihrer Ergänzung in dem Capitel: „*Capital und Profit*“.“<sup>17</sup>

Betrachtet man diese Passage, so sind Marx' Überlegungen zum „*Circulationsproceß oder Reproductionsproceß*“ eine Vorbedingung für die Untersuchungen zu „*Capital und Profit*“. Wenn Marx die *Hefte VI* bis *XV* schrieb, bevor er die *Miscellanea* vollendet hatte, so würden die darin enthaltenen Untersuchungen die Ergebnisse aus den Bemerkungen über „*Circulationsproceß oder Reproductionsproceß*“ berücksichtigen.

Es gibt jedoch keine Berücksichtigung dieses Gegenstandes in den *Miscellanea*. Das führt zu der Schlußfolgerung, daß Marx die *Miscellanea* vor den *Heften VI* bis *XV* beendete, also im März 1862, vor dem Beginn des *Heftes VI*. Die Schlußfolgerung steht nicht im Gegensatz zu der Vermutung, daß Marx die *Miscellanea* im März 1862 fertiggestellt hatte.

#### 5. Schlußfolgerung

Unter Berücksichtigung der Entstehungsperioden des Marxschen Manuskripts kann wie folgt resümiert werden:

Dezember 1861 bis Januar 1862 <i>Heft ultimum</i>	Januar 1862 bis März 1862 <i>Heft Ultimum 2</i>	März 1862 bis November 1862 <i>Heft VI–XV</i> (S. 220–973)	November 1862 bis Januar 1863 <i>Heft XVI</i> (S. 973–1021) <i>Heft XVII</i> (S. 1022–1028) <i>Hefte XVII–XVIII</i> (S. 1029–1158)
--	--	--	--

In der Tabelle ist festgehalten, daß Marx, nach Meinung des Autors, die *Hefte ultimum* und *Ultimum 2* mit fortlaufenden Nummern als *Heft XVI* und *XVII* im November 1862 durchpaginierte, denn bevor er die Nummern *XVI* und *XVII* notieren konnte, mußte die Nummer *XV* vorhanden sein. Wie bereits im Punkt (1) des 3. Abschnitts des Artikels festgestellt wurde, schrieb Marx *Heft XV* von Oktober bis November 1862. Die Tabelle zeigt folgende gewichtige Gründe: Seit Engels die Existenz dieses Manuskripts bekanntgab (siehe die zitierten Passagen zu Beginn dieses Artikels), ist es allgemein akzeptiert worden, daß Marx' „*Theorien über den Mehrwert*“ seinen Überlegungen zum „*Capital und Profit*“ vorhergehen. Der Autor teilt diese Meinung nicht, wie die obigen Ausführungen zeigen.

Die Entstehungsetappen des Manuskripts führen zu der Schlußfolgerung, daß die „*Theorien über den Mehrwert*“ auf den *Hefen XVI* und *XVII* basieren, die wiederum den Ausgangspunkt für den 3. Band des „*Kapitals*“ bilden.

## Anmerkungen

- 1 Friedrich Engels: Vorwort zu Karl Marx: Das Kapital. Zweiter Band. In: MEW, Bd. 24, S. 8.
- 2 Siehe Karl Marx: Zur Kritik der politischen Ökonomie (Manuskript 1861–1863). In: MEGA<sup>2</sup> II/3.
- 3 Friedrich Engels: Vorwort..., a. a. O., S. 8.
- 4 Siehe Karl Marx: Zur Kritik der politischen Ökonomie (Manuskript 1861–1863). In: MEGA<sup>2</sup> II/3, S. 2398.
- 5 Ebenda, S. 2415 f.
- 6 Siehe ebenda, S. 2417.
- 7 Siehe ebenda, S. 1599, 1563.
- 8 Siehe ebenda, S. 2417.
- 9 In ähnlicher Weise notierte Marx die entsprechende Bemerkung „*Fortsetzung Heft XVII*“ auf den unteren Rand der Seite 973 des *Hefes XV*. Siehe ebenda, S. 2668.

- 10 Siehe ebenda, S. 1683.
- 11 Siehe Merkmal E).
- 12 Die Worte „*October '62*“ auf dem Titelblatt von *Heft XV* (siehe MEGA<sup>2</sup> II/3, S. 2415) zeigen, daß Marx es im Oktober 1862 zu schreiben begann.
- 13 Im weiteren wird belegt, daß es widersprüchliche Feststellungen zu dieser Periode im Apparateil „*Entstehung und Überlieferung*“ gibt. a) „*Heft XIV* (S. 771 bis 861) und *Heft XV* (S. 862–973) sind datiert Oktober 1862. Die Arbeit an *Heft XV* wurde *bis November* fortgesetzt...“ (Ebenda, S. 2398). b) „*Der letzte Teil des Hefes XV* wurde ... *erst im Januar 1863* geschrieben.“ (Ebenda, S. 2394.) Alle Hervorhebungen vom Autor.
- 14 Ebenda, S. 2419.
- 15 Die Herausgeber der MEGA betrachten die zwei Worte „*Januar 1862*“ als einen Fehler, er sollte eigentlich „*Januar 1863*“ heißen. Die Meinung der Herausgeber widerspricht jedoch ihren eigenen Aussagen: „*Die erste Umschlagseite trägt die Aufschrift ‚Heft Ultimum 2. Kritik der Politischen Ökonomie. Januar 1862‘. Nachträglich machte Marx den Vermerk ‚Von Seite 1029 an Fortsetzung von Heft XV. (October und November '62)‘...*“ (Ebenda, S. 2416.) Es ist höchst unwahrscheinlich, daß Marx die vier Worte „*October und November '62*“ *nach* „*Januar 1863*“ schreiben würde.
- 16 MEGA<sup>2</sup> II/3.5, S. 1682.
- 17 MEGA<sup>2</sup> II/3.3, S. 1134.